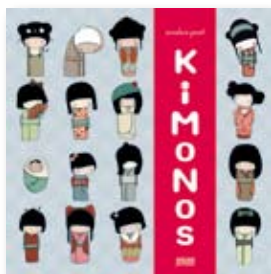


## SÉLECTION JEUNESSE NOËL 2009

Histoires drôles et poétiques, histoires merveilleuses et improbables pour raconter et faire découvrir la Chine et l'Asie aux enfants, petits et grands.

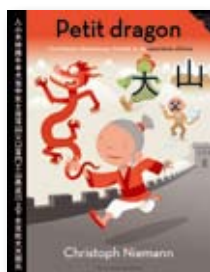
## À PARTIR DE 3 ANS



**KIMONOS**  
Annelore Parot  
Éditions Milan  
Nouveauté 2009  
32 pages – 14,50 €

*Kimonos* fait partie d'une série de quatre ouvrages sortis en 2009 (*Yumi*, *Amie*, *Ma fabrique de mode*), qui décline avec force couleurs, motifs, tissus et textiles en tout genre, l'univers des kokeshi, ces poupées japonaises traditionnelles. Un livre objet splendide qui se contemple autant qu'il se lit.

## À PARTIR DE 4 ANS



**PETIT DRAGON**  
Christoph Niemann  
Éditions Gallimard  
Jeunesse  
Nouveauté 2009  
40 pages – 11,90 €

À travers la quête de la jeune Lin cherchant son dragon, l'auteur emmène le lecteur à la découverte des caractères chinois, partie intégrante des illustrations. Quand les idéogrammes retrouvent le bon vieux temps des pictogrammes ! Un album astucieux et ludique à l'histoire très simple, qui stimulera sûrement de futurs apprentis chinois...

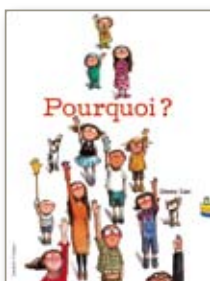
## À PARTIR DE 5 ANS



**LA SOURIS DE VISHNOU**  
Muriel Carminati  
Illustrations :  
Frédéric Mansot  
Éditions Picquier  
Jeunesse 2009  
26 pages – 3,50 €

Quand un maharajah se passionne pour son train électrique au point d'en oublier les affaires du royaume, des souris espiègles se mettent aux commandes pour remettre le pays sur les rails. En voiture !

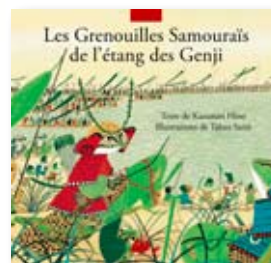
## À PARTIR DE 6 ANS



**POURQUOI**  
Jimmy Liao  
Traduction :  
Stéphane Lévêque  
Éditions Bayard Images  
Nouveauté 2009  
125 pages – 13,90 €

Réflexion en cases sur la vie, l'absurde, à hauteur d'enfant mais aussi d'adulte... Taïwanais, Jimmy Liao est une star dans toute l'Asie. Son dernier album traduit, *Le Son des couleurs* (septembre 2009), est une véritable ode poétique sur fond de métro quotidien, inspiré d'un poème de Rainer Maria Rilke, *L'Aveugle*.

J'ai vraiment pas fait exprès !



**LES GRENOUILLES SAMOURAÏS DE L'ÉTANG DES GENJI**  
Texte Kazunari Hino  
Illustrations Takao Saito  
Éditions Picquier Jeunesse  
2009.  
48 pages – 15 €

... Ou comment un petit grenouillard des plus faibles mais des plus malins vient à bout d'un terrible monstre ! Un album poétique et sautillant, inspiré du *Heiké Monogari*, combat mythique entre les clans Genji et Heiké qui se disputent le pouvoir au Japon. Version grenouillette, crapaud, reinette !

## À PARTIR DE 12 ANS



**LA VIE EN ROUGE**  
Anne Thiollier  
Éditions Gallimard  
Jeunesse. Scripto.  
2009.  
286 pages – 10,50 €

Elle, c'est Taisen, jeune provinciale férue de chants et danses. Lui, c'est Ganming, revenu d'Indonésie avec sa famille pour participer à l'édification de la Nouvelle Chine. Enfants d'enseignants, ils grandissent ensemble et vont peu à peu voir leur monde se fissurer : plus d'écoles, plus de livres, honneur à la terre, aux paysans, aux ouvriers, etc. Un récit captivant qui nous amène au cœur de la tourmente rouge.

## À PARTIR DE 14 ANS



### UNE VIE CHINOISE

**Tome 1 : Le Temps du père**

**Tome 2 : Le Temps du Parti**

Li Kunwu et P. Otié

Éditions Kana 2009. Chaque tome : 240 pages – 19,95 €

Pendant trente ans, Li Kunwu œuvre comme dessinateur de propagande pour le Parti. Dans ce manga, il déroule sous la plume de P. Otié sa jeunesse pendant les années Mao. Un témoignage émouvant et courageux sur l'emballage de toute une génération pour Le Grand Timonier avec les débordements que l'on sait. Le tome 1, *Le Temps du père*, court



de la « Libération » pour finir à la mort de Mao. Le tome 2, *Le Temps du Parti* poursuit avec la Bande des Quatre, les années Deng Xiao Ping, etc.

## ET AUSSI...

### LES ÉDITIONS HONGFEI

Créées il y a deux ans, les éditions Hongfei associent contes et récits d'auteurs chinois classiques ou contemporains qu'illustrent des artistes vivant en France. Pour l'heure, trois collections, dont « Caractères chinois », permettent de découvrir des auteurs peu connus en France. Hongfei est également co-organisateur du premier salon des Littératures asiatiques en France dont la première édition a eu lieu en janvier 2009. Plus d'informations sur le site :

<http://www.hongfei-cultures.com>

## ET AUSSI...



### Homme-Requin

Texte Shen Qifeng  
Illustrations Gaëlle Duhaze  
Éditions Hongfei  
Nouveauté 2009  
À partir de 8 ans  
40 pages – 16 €

Un tisserand amoureux, un homme-requin échoué loin de son palais... Shen Qifeng, magnifiquement illustré par Gaëlle Duhaze nous amène dans un univers fantastique où les justes finissent toujours pas trouver leur voie.



### Un ravioli ne fait pas le printemps

Dominique Tellier  
Éditions École des Loisirs  
Collection Neuf – 2009  
À partir de 10 ans  
176 pages – 9 €

Mini roman et récit fantastique sur un voyage initiatique en Chine.



### Bienvenue au Japon

Izumi et Sophie Leblanc  
Éditions Milan  
Septembre 2009  
À partir de 12 ans  
96 pages – 16 €

Ce carnet du Japon destiné aux ados aborde avec beaucoup d'acuité et de couleurs les méandres de la culture japonaise.